Решение на Съда (седми състав) от 27 септември 2007 г. — Комисия/Белгия

(Дело C-93/07)

„Неизпълнение на задължения от държава-членка — Директива 2003/35/ЕО — Околна среда — Участие на обществеността при изготвянето на определени планове и програми — Липса на транспониране в определения срок“

1. *Иск за неизпълнение — Преценка на основателността от Съда — Положение, което следва да бъде взето предвид — Положение към момента на изтичане на срока, определен в мотивираното становище (член 226 ЕО) (вж. точка 7)*

2. *Държави-членки — Задължения — Изпълнение на директивите — Неизпълнение — Основание, изведено от вътрешния правов ред — Недопустимост (член 226 ЕО) (вж. точка 8)*

Предмет

Неизпълнение на задължения от държава-членка — В предвидения срок не са приети необходимите разпоредби за съобразяване с Директива 2003/35/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 26 май 2003 година за осигуряване участието на обществеността при изготвянето на определени планове и програми, отнасящи се до околната среда и за изменение по отношение на участието на обществеността и достъпа до правосъдие на Директиви 85/337/ЕИО и 96/61/ЕО на Съвета (ОВ L 156, стр. 17; Специално издание на български език, 2007 г., глава 15, том 10, стр. 8).

Диспозитив

1) Като не е приело в определения срок законовите, подзаконови и административни разпоредби, необходими за съобразяване с Директива 2003/35/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 26 май 2003 година за осигуряване участието на обществеността при изгот-

вянето на определени планове и програми, отнасящи се до околната среда и за изменение по отношение на участието на обществеността и достъпа до правосъдие на Директиви 85/337/ЕИО и 96/61/ЕО на Съвета, Кралство Белгия не е изпълнило задълженията си по тази директива.

2) Осъжда Кралство Белгия да заплати съдебните разноски.

Решение на Съда (шести състав) от 27 септември 2007 г. — Комисия/Чешка република

(Дело C-115/07)

„Неизпълнение на задължения от държава-членка — Директива 2004/27/ЕО — Патентовани лекарствени продукти — Лекарствени продукти за хуманна употреба — Липса на транспониране в определения срок“

Иск за неизпълнение — Преценка на основателността от Съда — Положение, което следва да бъде взето предвид — Положение към момента на изтичане на срока, определен в мотивираното становище (член 226 ЕО) (вж. точка 9)

Предмет

Неизпълнение на задължения от държава-членка — В предвидения срок не са приети всички необходими разпоредби за съобразяване с Директива 2004/27/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 31 март 2004 година за изменение на Директива 2001/83/ЕО за утвърждаване на кодекс на Общността относно лекарствените продукти за хуманна употреба (ОВ L 136, стр. 34; Специално издание на български език, 2007 г., глава 13, том 44, стр. 116).